

Séance publique du Conseil communal du 24 avril 2014

► Points présentés par M. le Bourgmestre

• Police

1. Cadre opérationnel. Ouverture d'une place d'agent de police - Accord unanime

• Coordination générale et planification des politiques locales

2. Ordonnance de police administrative relative à l'affichage électoral précédant les élections simultanées européennes, fédérales et régionales du 25 mai 2014 - Accord unanime.

- ▷ Une question orale de Monsieur David Jossaar, Conseiller communal, relative à la gestion du CPAS et la cession de la Résidence Louis Demeuse - Réponse est apportée par Monsieur le Bourgmestre
- ▷ Une question orale de Madame Nadia Moscufo, Conseillère communale, relative au parking des véhicules privés du personnel communal - Réponse est apportée par Monsieur le Bourgmestre
- ▷ Une question orale de Monsieur Maxime Liradelfo, Conseiller communal, relative aux redevances forfaitaires de 25 € pour les véhicules stationnés de façon non réglementaire - Irrecevable. Article 78 c 2 du ROI.
- ▷ Une question orale de Madame Nadia Moscufo, Conseillère communale, relative à une note de service au personnel communal avec des consignes à respecter durant cette campagne électorale - Réponse est apportée par Monsieur le Bourgmestre
- ▷ Une question orale de Monsieur Johan Vandepaer, Conseiller communal, relative aux conséquences de la privatisation de Tecteo pour la Ville et pour les tarifs d'énergie - Irrecevable. Article 78 a du ROI.

• Sécurité

3. Compartimentage et désamiantage du plafond de la cafétéria de la piscine communale. Projet de marché de travaux - Accord unanime.

• Etudes

4. Fourniture et pose d'un écran acoustique au terrain multisports de la plaine Emile Muraille. Projet de marché de travaux - Accord unanime

5. Equipement complémentaire et de sécurisation du hall omnisports « La Préalles » rue Emile Muraille à 4040 Herstal. Lot 3. Tribunes télescopiques. Fourniture d'éléments complémentaires pour les gradins mobiles. Projet de marché de fournitures - Accord par 26 voix « pour » (PS/EPH/MR) 4 abstentions (PTB).

- **Aménagement du Territoire**

6. Rénovation urbaine/Feder. Elaboration du dossier de réaménagement des voiries du pôle Marexhe-Gare. Scrl Espaces-Mobilités. Recalcul des honoraires suivant adjudication - Accord par 23 voix « pour » (PS/EPH) 8 abstentions (MR/PTB)
7. Rénovation urbaine/Feder. Elaboration du dossier de réaménagement des voiries du pôle Marexhe-Gare. Scrl Espaces-Mobilités. Prestations complémentaires - Accord unanime

- **Enseignement**

8. Co.Pa.Loc. – Procès-verbal de la séance du 19 février 2014 – Prise d'acte - Pris acte
9. Déclaration de vacances d'emplois en vue de la nomination à titre définitif – année scolaire 2014-2015 - Accord unanime
10. Déclaration de vacances d'emplois en vue de la nomination à titre définitif – Maîtres de religion – Année scolaire 2014-2015 - Accord unanime

- **Budget**

11. Modifications budgétaires n°1 (extraordinaire) de l'exercice 2014 - Approuvées à l'unanimité.

▷ Une question orale de Mme Jennifer Maus, Conseillère communale, relative aux moyens financiers alloués au centre culturel - Réponse est apportée par Monsieur le Bourgmestre

- **Relations Publiques**

12. Convention de partenariat relative à l'organisation de la manifestation « 2014, année Charlemagne » - Province de Liège - Accord unanime

► **Points présentés par M. L'Echevin Franco Ianieri**

- **Finances**

13. Construction d'un nouveau hall omnisports. Mise en œuvre du mécanisme de financement alternatif. Convention relative à la subvention octroyée à la Ville. Convention relative à l'octroi d'un prêt « CRAC » conclu dans le cadre du financement alternatif des infrastructures sportives - Accord par 23 voix « pour » (PS/EPH) 8 abstentions (MR/PTB)
14. Travaux de rénovation permettant l'amélioration de la performance énergétique des bâtiments : Ecole Emile Muraille et gymnase – Ecole d'enseignement spécialisé de Milmort. Mise en œuvre du mécanisme de financement alternatif. Convention relative aux subventions octroyées à la Ville. Convention relative à l'octroi d'un prêt « CRAC » conclu dans le cadre du financement alternatif des investissements économiseurs d'énergie - Accord unanime
15. Marché à passer par procédure négociée sans publicité pour l'acquisition d'une interface automatique Phénix Atal (partie Atal). Conditions et mode de passation du marché - Accord unanime

- **Recette**

16. Vérification de la caisse communale du 20 mars 2014 - Pris connaissance

- **Tutelle sur les établissements subordonnés et les institutions subsidiées**

17. FE de l'Immaculée Conception. Compte 2013 - Avis favorable par 4 voix « pour » (EPH + Jossaar) 26 abstentions (PS/PTB/MR sauf Jossaar)
18. FE de la Vierge des Pauvres. Compte 2013 - Avis favorable par 4 voix « pour » (EPH + Jossaar) 26 abstentions (PS/PTB/MR sauf Jossaar)
19. FE Saint-Etienne. Compte 2013 - Avis favorable par 4 voix « pour » (EPH + Jossaar) 26 abstentions (PS/PTB/MR sauf Jossaar)

- **Relations avec les intercommunales**

20. Union des Villes et Communes de Wallonie. Assemblée Générale Ordinaire le mercredi 7 mai 2014 - Comptes 2013 et décharge aux Administrateurs et Commissaire - Accord par 22 voix « pour » (PS/EPH) 8 abstentions (PTB/MR).

- **Commerce local**

21. Braderie annuelle – Occupation du domaine public par les ambulants – Concession de la Redevance - Accord unanime
22. Brocante Fête des Mères rue Trixhe Maille le 11 mai 2014 – Occupation du domaine public par les ambulants – Concession de la Redevance - Accord unanime
23. Règlement communal relatif à l'occupation privative du domaine public par des terrasses – Modification - Accord par 26 voix « pour » (PS/EPH/MR) 4 abstentions (PTB).
24. Festivités publiques – Subvention annuelle aux Comités des commerçants – Comité des commerçants de « Vottem » - Contrôle de l'utilisation de la subvention 2013 - Accord unanime

► **Points présentés par M. l'Echevin Jean-Louis Lefèbvre**

- **Voirie**

25. Modification du marquage de la rue de la Station, au niveau du carrefour Marexhe - Accord unanime
26. Fourniture et pose de signalisations, réalisation de marquages et travaux divers dans diverses voiries à Herstal. Projet de marché de travaux - Accord unanime

- **Bâtiments**

27. Fourniture d'un aspirateur industriel eau/poussière destiné à la piscine communale. Projet de marché de fournitures - Accord unanime

- **Gestion et suivi des chantiers de travaux**

28. Assurance Tous risques chantiers – Voiries Marexhe. Quai de l'abattoir et la rue Petite Voie à 4040 Herstal. Pose et raccordements d'avaloirs. Recours à la centrale de marché. Imputation de la dépense - Accord unanime
29. Assurance Tous risques chantiers – Pose et raccordements d'avaloirs rues : Florent Boclinville et Sentier Muraille. Recours à la centrale de marché. Imputation de la dépense - Accord unanime
30. Assurance Tous risques chantiers - Pose et raccordements d'avaloirs. Rues Doyard, Trixhe- Maille et Hospice. Recours à la centrale de marché. Imputation de la dépense - Accord unanime
31. Assurance Tous risques chantiers – Pose et raccordements d'avaloirs. Rues Lambotte et Darchis. Recours à la centrale de marché. Imputation de la dépense - Accord unanime

32. Assurance Tous risques chantiers – Pose et raccordements d'avaloirs. Rues Thonon et Ragayet. Recours à la centrale de marché. Imputation de la dépense - Accord unanime
33. Construction d'un nouveau hall omnisports « M. Daerden », rue de l'Abattoir à 4040 Herstal. Lot 1 : Gros œuvre et parachèvements. Travaux complémentaires. Avenant 2 - Accord unanime
34. Construction d'un nouveau centre administratif, Place Jean Jaurès à Herstal. Installation d'une nouvelle cabine haute-tension. Raccordement au réseau de distribution d'électricité. Travaux à réaliser par Tecteo. Contrat - Accord unanime
35. Construction d'un nouveau hall « M. Daerden », rue de l'Abattoir à Herstal. Installation d'une nouvelle cabine haute-tension. Raccordement au réseau de distribution d'électricité. Travaux à réaliser par Tecteo. Contrat - Accord unanime

- **Mobilité et Sécurité routière**

- ▷ Une question orale de Monsieur Philippe Bohet, Conseiller communal relative à la possibilité d'aménagements de sécurité devant les écoles et plus particulièrement des 2 écoles communales à Vottem - Réponse est apportée par Monsieur l'Echevin délégué
- ▷ Une question orale de Mme Bernadette Vandenberg, conseillère communale, relative à la mobilité Chaussée Brunehaut et rue verte - Réponse est apportée par Monsieur l'Echevin délégué
- ▷ Une question orale de M. Eric Jadot, conseiller communal, relative aux passages pour piétons de la rue Visé Voie à Vottem - Reporté au Conseil de mai.

- **Urbanisme**

36. Permis d'urbanisme 294/2013. Rues de la Baume et Pied du Bois Gilles à 4040 Herstal. Requête de la SA Infrabel, représentée par Monsieur F. Cornet. Article 129 quater du CWATUPE - Avis défavorable par 26 voix « pour » (PS/EPH/MR) 4 abstentions (PTB).

- **Gestion des biens immobiliers communaux**

37. Parcelle de terrain communale sise à 4041 Milmort, rue de Fexhe, cadastrée 8ième division, section A, numéro 201/2, d'une superficie de 45 mètres carrés. Principe de la vente - Accord unanime
38. Bien sis rue Faurieux 13. Location par « La Boule Vottemoise. Avenant - Accord unanime

▶ **Points présentés par M. l'Echevin André Namotte**

- **Culture**

39. Bibliothèques publiques – rapport d'activités annuel à introduire auprès de la Fédération Wallonie-Bruxelles - Accord unanime
40. Bibliothèques publiques – rapport annuel financier à introduire auprès de la Fédération Wallonie-Bruxelles pour l'exercice 2013 - Accord unanime

▶ **Points présentés par Mme L'Echevine Isabelle Thomsin**

- **Mouvements patriotiques**

- ▷ Une question orale de Monsieur Philippe Bohet, Conseiller communal, relative à l'arborisation constante de nos couleurs nationales - Réponse est apportée par Madame l'Echevine déléguée

► Points présentés par M. l'Echevin Stéphane Ochendzan

• Population

41. Elections. Convention répartitrice des frais et honoraires entre les Villes et Communes ayant introduit un recours au Conseil d'Etat à l'encontre de l'Arrêté du Gouvernement Wallon du 7 novembre 2013 portant exécution de l'article L4211-3§5 du Code de la Démocratie Locale et de la Décentralisation - Accord unanime

• Jeunesse

42. Eté solidaire, je suis partenaire » 2014 – Appel à projet - Accord unanime

► Points présentés par M. l'Echevin Léon Campstein

• Environnement

43. Propositions d'actions de prévention déchets. Mandat à Intradel - Accord unanime

► Points présentés par M. Christian Laverdeur, Président du Conseil de l'Action sociale

• Seniors

44. Conseil communal consultatif des Aînés – Prise d'acte de la démission d'un membre suppléant et désignation de son remplaçant

Il est pris acte :

- de la démission de Madame Christiane Gimmi, domiciliée rue des Ragayets 14 à 4042 Herstal, membre suppléant représentant l'Amicale des pensionnés du centre d'accueil de Liers;
- de la candidature de Monsieur Christian Deflandre, domicilié rue des ragayets 14 à 4042 Herstal en tant que membre suppléant représentant l'Amicale des pensionnés du centre d'accueil de Liers ;

Il est procédé par scrutin secret à la désignation de Monsieur Christian Deflandre, en qualité de membre suppléant représentant l'Amicale des pensionnés du centre d'accueil de Liers ;

Il y a 31 votants.

Le nombre de bulletins trouvés dans l'urne est de 31 égal à celui des votants.

Le dépouillement donne le résultat suivant :

Monsieur Christian Deflandre obtient 31 voix « pour »

En conséquence, Monsieur Christian Deflandre, ayant obtenu la majorité des suffrages, est désigné en qualité de membre suppléant du C.C.C.A.